

# Saint Barbara Catholic church



11/01/2020

I had a vision of a great multitude, which no one could count,  
from every nation, race, people, and tongue.  
They stood before the throne and before the Lamb.

REVELATION 7:9

## SOLEMNITY OF ALL SAINTS

NOVEMBER 1, 2020

© J. S. Paluch Co., Inc. - Excerpts from the *Lectioary for Mass* © 2008, 1998, 1997, 1988, 1970, CCD. All rights reserved. Photo: zatletic/Adobe Stock



# SOLEMNITY OF ALL SAINTS



Oct. 31— Nov. 06, 2020

## Saturday

8:00 AM	Maria Lai Thi Hao †	RIP
4:00 PM	Gioan Baotixita, Maria, Giuse†	RIP
5:30 PM	Christopher Vera	SI
7:00 PM	Maria Raphaella Truong Nguyen †	RIP
8:30 PM	All Souls †	RIP

## Sunday

6:30 AM	All Victims of Covid19 †	RIP
8:00 AM	Giacobe Ton Van Minh †	RIP
9:30 AM	Phaolo Duong Van Hai †	RIP
11:00 AM	Matta, Louis, Alphonso †	RIP
12:45 PM	Maria Nguyen Ngoc Nga †	RIP
4:00 PM	Maria Hoang Thi Huong †	RIP
5:30 PM	Giuse Doan Nhu Vinh †	RIP
7:00 PM	Isidora Medina Gonzalez †	RIP

## Monday

6:30AM	Le Van Xuan	RIP
8:15AM	Marie Erickson	RIP
10:00AM	Andre Maria Ton Anh Dung	RIP
5:30PM	Anna Huynh Kim Guong	RIP
6:30PM	Oswaldo Garcia	RIP

## Tuesday

8:15 AM	Augustino Nguyen Phuc Patrick †	RIP
5:30 PM	Maria Raphaella Truong Nguyen †	RIP
7:00 PM	Guadalupe & Jose Lopez †	RIP

## Wednesday

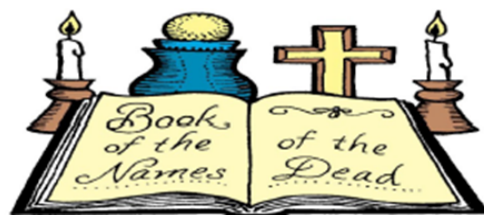
6:30 AM	Maria Vu Thi Bach Mai †	RIP
8:15 AM	Giuse Tran Van Hoc †	RIP
5:30 PM	Teresa Maria Do Thi Minh Tam †	RIP

## Thursday

6:30 AM	For Parishioners	
8:15 AM	Anna Do Thi Chuc †	RIP
5:30 PM	Maria Huynh Thi Tho †	RIP

## Friday

8:15 AM	Maria Pham Kim Ngan †	RIP
5:30 PM	Vincente Tran Minh Thien †	RIP
7:00 PM	Laura Guillen †	RIP



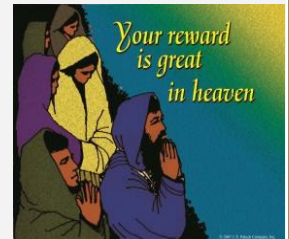
## TODAY'S READINGS

**First Reading** — John's vision of a vast throng from every nation and people, whose robes had been made white in the blood of the Lamb (Revelation 7:2-4, 9-14).

**Psalm** — Lord, this is the people that longs to see your face (Psalm 24).

**Second Reading** — By God's love, we may be called God's children (1 John 3:1-3).

**Gospel** — The Beatitudes: your reward will be great in heaven (Matthew 5:1-12a).



## SAINTS AND SPECIAL OBSERVANCES

**Sunday:** All Saints; Daylight Saving Time ends;

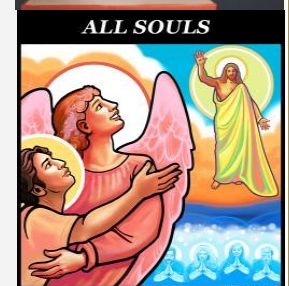
**Monday:** National Vocation Awareness Week  
Commemoration of All the Faithful Departed (All Souls' Day)

**Tuesday:** Thirty-first Week in Ordinary Time;  
St. Martin de Porres; Election Day

**Wednesday:** St. Charles Borromeo

**Friday:** First Friday

**Saturday:** Blessed Virgin Mary; First Saturday



## LECTURAS DE HOY

**Primera lectura** — Visión de Juan de una muchedumbre de todos los pueblos cuyas vestiduras habían sido blancadas con la sangre del Cordero (Apocalipsis 7:2-4, 9-14).

**Salmo** — Señor, este es el pueblo que espera ver tu rostro (Salmo 24 [23]).

**Segunda lectura** — Por el amor de Dios podemos ser llamados hijos suyos (1 Juan 3:1-3).

**Evangelió** — Las Bienaventuranzas: Su recompensa será grande en el cielo (Mateo 5:1-12a).



## LOS SANTOS Y OTRAS CELEBRACIONES

**Domingo:** Todos los Santos; Cambio de hora;  
Semana para Promover las Vocaciones

**Lunes:** Conmemoración de Todos los Fieles Difuntos

**Martes:** Trigesima Primera Semana del Tiempo Ordinario; san Martín de Porres;  
Día de Elecciones

**Miércoles:** San Carlos Borromeo

**Viernes:** Primer viernes

**Sábado:** Bienaventurada Virgen María;  
Primer sábado



## PRAYERS



### Prayer of the Faithful

\*+\*+\*+\*

We are God's children now, and so we pray to God through the intercession of all the saints who have lived the Beatitudes and followed the way of Jesus the Lord.

For Church leaders throughout the world to continue to call all people to live holy lives, let us pray to the Lord.

For our country during this election season, for leaders of compassion and humility, and for a peaceful aftermath to Election Day, let us pray to the Lord.

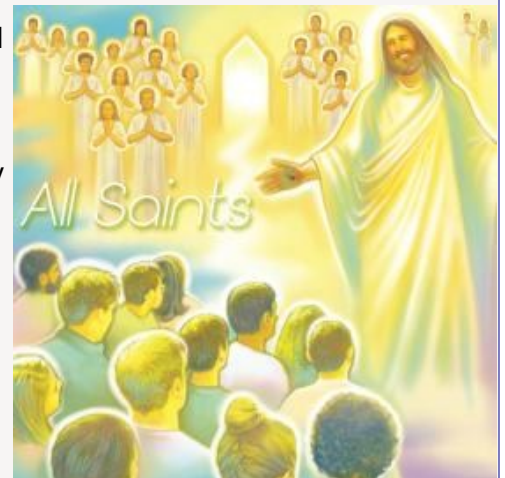
For those who are downtrodden, meek, and forgotten in our society, that they may be shown mercy and treated with dignity, let us pray to the Lord.

For our community of faith, that we may become ever more faithful witnesses to the gospel of Jesus Christ, let us pray to the Lord.

For those who are persecuted for the sake of their faith, that they may enjoy a foretaste of the heavenly kingdom now, and fully come into their inheritance in the kingdom to come, let us pray to the Lord.

For all those who are sick, for all who suffer from COVID-19, and for all who have died, let us pray to the Lord.

For the prayers we hold in our hearts: may they be united in the Holy Spirit with all the saints in the heavenly kingdom, let us pray to the Lord.



Salvation comes from you,  
O God of all time.  
Graciously hear these prayers  
that we offer to you through the intercession  
of your holy saints,  
and in the name of Jesus Christ, our Lord. Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.



. Catherine Mendoza  
. Mike Garibay  
. Maria Charlene Nguyen  
. Antonio Martinez  
. Giuse Vu Dinh Binh  
. Matt Elliot

Lord Jesus Christ, Redeemer of the world, you have shouldered the burden of our weakness and borne our sufferings in your own passion and death. Hear this prayer for our sick brothers and sister whom you have redeemed. Strengthen their hope of salvation and sustain them in body and soul, for you live and reign for ever and ever. **Amen.**

. Maria Pham Thi Thinh  
. Anne Tran Thi Hoe  
. Maria Pham Thi Tham  
. Ane Nguyen Thi Cuc  
. Maria Nguyen Thi Hoa  
. Matta Dao Thi Kim Lieng

God, our shelter and our strength, you listen in love to the cry of your people: hear the prayers we offer for our departed brothers and sisters. Cleanse them of their sins and grant them the fullness of redemption.  
We ask this through Christ our Lord.  
**Amen.**





# ST. BARBARA'S PARISH NEWS



**Bishop Kevin Vann** will celebrate the  
**9:30am** Mass in English on **Sunday November 08, 2020**  
at Saint Barbara Catholic Church.

Please join and pray with us for the quick ending of the deadly pandemic!

*Đức Cha Kevin Vann sẽ cử hành Thánh Lễ tiếng Anh tại Giáo Xứ Saint Barbara lúc  
9 giờ 30 sáng Chúa Nhật ngày 8 tháng 11 năm 2020  
Kính mời quý ông bà và anh chị em vui lòng đến tham dự  
để cùng nhau cầu nguyện cho cơn đại dịch mau chấm dứt!*

**El Obispo Kevin Vann** celebrará la Santa Misa de las  
**9:30 am** en inglés el **8 de Noviembre de 2020**  
aquí en la Iglesia Católica de Santa Bárbara.

Únase y ore con nosotros por el rápido fin de la mortal pandemia!

## OUR HOPE AND GOD'S PROMISE

The Church uses these waning November days and darker skies as the season to remind us of the last things. Today's feast, the Solemnity of All Saints, is the centerpiece of three days that point to doctrines we proclaim each time we say the Apostles' Creed: "We believe in the holy catholic Church, the communion of saints, the forgiveness of sins, the resurrection of the body and life everlasting." And while the days and our hearts may be dark, the readings today are bright with the light of faith. John's vision in the book of Revelation reveals dazzling angels and white-robed saints gathered in triumph around the throne of God. In the responsorial psalm we sing our longing to see God's face, and in the second reading John writes that we are God's children and will, in fact, see God "as he is" (1 John 3:2). This is our hope. This is God's promise. Today we celebrate the triumph of those who already gaze on the face of God. Tomorrow we cry out for mercy with those in purgatory, who, like us on earth, still long to see God's face. Copyright © J. S. Paluch Co.



## SAINT MARTIN DE PORRES (1579-1639) - November 3

An old illustration pictures Martin de Porres, finger to his lips—"Shhhh!"—as several mice peek out of sacristy vestment drawers, preparing to join a ro-dent "procession" following him out of church! Martin's rescue of these unwelcome guests, and statues depicting him, broom in hand, feeding a dog, cat, bird, and mouse from the same dish symbolize his life and sanctity. Initially denied entrance by the Dominicans because of his mixed race (Spanish father, Panamanian mother), Martin cherished society's marginalized. For him, menial tasks, lovingly done, were sacred. Great and lowly alike feasted on his charity. Enemies were reconciled by this "poor mulatto" (his self-description), kind even to those whose racism demeaned him. Apprenticed to a surgeon-barber in his youth—thus patron saint of hair stylists and public health providers—Martin dispensed healing and dignity to Lima's poorest, serving in them the Christ he adored for hours in the Blessed Sacrament. By the time he died, all Peru called him Martin the Charitable, a title even those of us who will never be called "saint" might still aspire to.

—Peter Scagnelli, Copyright © J. S. Paluch Co.

# ST. BARBARA'S PARISH NEWS

## Remembrance Mass

Saturday, November 07<sup>th</sup>, 2020 at 10:00 AM (Trilingual)

\*

*Thánh Lễ tưởng nhớ và cầu nguyện cho các Linh Hồn  
bằng ba ngôn ngữ*

*Thứ Bảy ngày 7 tháng 11 năm 2020 lúc 10 giờ sáng*

\*

## Misa de Recuerdo

el Sábado, 7 de Noviembre de 2020 a las 10:00 a.m (trilingüe)

# ALL SAINTS

## All Saints Day Mass Schedule

### - Saturday, October 31st All Saints – Vigil Mass

4:00 PM: Vietnamese

5:30 PM: English

7:00 PM: Vietnamese

### - Sunday, November 01st All Saints

6:30 AM: Vietnamese

8:00 AM: Vietnamese

9:30 AM: English

11:00 AM: Vietnamese

12:45 PM: Spanish

4:00 PM: Vietnamese

5:30 PM: English  
(Youth Mass)

7:00 PM: Spanish

## All Souls Day Mass Schedule

### - Monday, November 02<sup>nd</sup> – All Souls

6:30 AM: Vietnamese

8:15 AM: English

10:00 AM: Vietnamese

5:30 PM: Vietnamese

6:30 PM: Spanish

# All Souls

I am  
the *Resurrection*  
and  
the *Life* JOHN 11:25

*In memory of our  
beloved faithful departed:*

Anna Nguyen Vinh  
Anthony Joseph Garcia  
G.B. Phan John Quoc Hung  
Daminh Trinh So  
Vicente Bui Van Ngoi  
Agata Linda Le Thi Be  
Maria Pham Thi Mieu  
Phero Phan Thanh Hong Hao  
Anne Nguyen Dzung  
Eva Moreida  
Anna Hoang Thi Bien  
Phero Tran Van Thu  
Isabelle Arevalo  
Maria Catalina Sanchez  
Maria Nguyen Tuyet Mai  
Phaolo Van Duc The  
Darlene Picard  
Maria Ngo Thi Cay  
Maria Tran Thi Thu Cuc  
Giuse Tran Duy Mich  
Maria Tran Thi Tam  
Manuel Jesus Schonborn  
Ana Pham Thi Sen  
Maria Pham Thi Thu  
Alvaro Guillermo Escalante  
Maria Pham Thi Tieng  
Phero Nguyen Dzuy Tan  
Jorge Brito Lopez  
Raymond Nguyen Tang Ky  
Jorge Bernal Garcia  
Maria Nguyen Thi Hoa  
Phaolo Cao Xuan Cac  
Anton Vu Van Tu  
Moises Ramiro Godoy  
Dominico Tran Van Phu  
Maria Pham Thi Van  
Giuse Nguyen Van Thong  
Daminh Nguyen Xuan Thanh  
Phero Nguyen Van Com  
Agatha Nguyen Thi Tram  
Ana Le Thi Nhu  
Estela Negrete Alvarez  
Catalina Nguyen Phuong Lan  
Teresa Ngo Kim Nhung  
Phero Le Van Loi  
Maria Phan Thi Hoa  
Maria Tran Thi Nhan  
G. Baotixita Chu Duy Duong  
Maria Do Thi Tu  
Maria Nguyen Thi Hung  
Maria Tran Thi Mai Hien  
Giuse Tran Viet Thuyen Tony  
Giuse Dang Tri Bien  
Vincent Nguyen Xuan Huan  
Giuse Bui Van Ninh  
Maria Nguyen Nho (Mary)



I am  
the *Resurrection*  
and  
the *Life* JOHN 11:25

*In memory of our  
beloved faithful departed:*

Maria Nguyen Thi Ty  
Lucia Aguilera  
Maria Ngo Thi Dau  
Anna Nguyen Thi Hong  
Maria Vu Thi Hanh  
Gioan Pham Minh Quy  
Anna Nguyen Thi Cuc  
Anton Vu Duyen Hy  
Phero Vu Mai Peter  
Maria Pham Thi Ruy  
Giuse Nguyen Hung Phi  
Ubalidia Corvacho  
Maria Julia Do  
Phero Nguyen Van Hoai  
Dominico Nguyen Van Trung  
Giacobe Dang Phi Hung  
Giuse Ha Mong Tien Steven  
Giuse Pham Van Van  
Trinidad Garcia  
Maria Le Thi Kinh (Trinh)  
Maria Pham Thi Lan Tam  
Phero Ngo Chuong  
Maria Nguyen Thi Lieu  
P. Xavie Ha Phuoc Sam  
Maria Le Thi Cay  
Cecilia Chu Thi Tho  
Matta Dao Thi Kim Lieng  
Maria Lai Thi Hao  
Vicente Luong Viet Mao  
Simon Hoang Ngoc Viet  
Ana Nguyen Thi Nho  
Maria Tran Kieu  
John Lippold  
Dominico Le Quang Rue  
Daminh Duong Hung Tommy  
Maria Nguyen Thi Hoa  
Maria Pham Thi Thom  
Paul Armenta Hernandez  
Giacobe Tran Hoang Dung  
Rene Le Cuu Long  
Joseph Le Huu Liem  
Maria Agnes Tong Thi Ngoc  
Agnes Nguyen Thi Cuc  
Vincente Tran Van Tro  
Maria Pham Thi Tham  
Maria Nguyen Thi Tu  
Anton Nguyen Manh Khoi  
Giuse Ho Quang Chau  
Phero Tran Van Doan  
Anne Tran Thi Hoe  
Maria Salud Mota  
Phero Ha Van Phuc  
Teresa Nguyen Jamie Su  
Maria Pham Thi Thinh  
Giuse Phan Van An  
Mary Marjorie Gordon





# CỘNG ĐOÀN THÁNH GIUSE



## 1 Tháng Mười Một Lễ Các Thánh

Ngày lễ đầu tiên trong lịch sử để vinh danh các thánh là ngày tưởng niệm "các vị tử đạo" được cử hành vào đầu thế kỷ thứ tư. Vào đầu thế kỷ thứ bảy, sau làn sóng trộm cắp đột nhập các hang toại đạo, Đức Giáo Hoàng Boniface IV đã cho thu lượm khoảng 28 toa đầy những hài cốt và

chôn cất lại bên trong đền Pantheon, là đền thờ các thần của người La Mã, và ngài thánh hiến đền thờ này như một đền thờ Kitô Giáo. Theo sử gia của Giáo Hội là Bede Đáng Kính, đức giáo hoàng có ý định rằng "việc tưởng nhớ các thánh trong tương lai có thể thay cho việc thờ phượng mà trước đây không được dành cho thần thánh nhưng thờ ma quỷ" (Về Việc Tính Toán Thời Giờ)

Nhưng việc thánh hiến đền Pantheon, cũng như ngày kính nhớ đầu tiên các vị tử đạo xảy ra vào tháng Năm. Nhiều Giáo Hội Đông Phương vẫn kính nhớ các thánh vào mùa xuân, hoặc trong mùa Phục Sinh hoặc ngay sau lễ Hiện Xuống.

Tại sao Giáo Hội Tây Phương cử hành lễ này vào tháng Mười Một thì không ai hiểu. Người ta chỉ biết vào năm 800, thần học gia Alcuin người Anglo-Saxon cử hành lễ này vào ngày 1 tháng Mười Một, và người bạn của ông là Arno, Giám Mục của Salzburg cũng theo như vậy. Sau cùng, trong thế kỷ thứ chín, Giáo Hội La Mã đã chấp thuận ngày lễ này.

### Lời Bàn

Đầu tiên lễ này để kính nhớ các vị tử đạo. Sau này, khi Kitô Hữu được tự do tín ngưỡng, Giáo Hội đã dùng ngày lễ này để tỏ lòng kính trọng những người thánh thiện. Vào các thế kỷ đầu tiên, được coi là thánh thì chỉ cần một tiêu chuẩn là được nhiều người công nhận, ngay cả việc chấp thuận của vị giám mục cũng được coi là bước sau cùng để đưa vào niên lịch Giáo Hội. Việc phong thánh bởi đức giáo hoàng lần đầu tiên xảy ra vào năm 973; ngày nay việc phong thánh đòi hỏi cả một tiến trình lâu dài để chứng minh các đức tính thánh thiện. Bây giờ, lễ các thánh để kính nhớ các vị thánh vô danh cũng như nổi danh.

### Lời Trích

"Sau đó, tôi thấy một đoàn người thật đông không tài nào đếm nổi, thuộc mọi dân, mọi chi tộc, mọi nước và mọi ngôn ngữ. Họ đứng trước ngai và trước Con Chiên, mình mặc áo trắng, tay cầm nhánh lá thiên tuế... [Một trong các kỳ mục] bảo tôi: *Họ là những người sống sót sau thời gian thử thách lớn lao; họ đã giặt sạch và tẩy áo mình tinh nguyên trong máu Con Chiên.*" (Khải Huyền 7:9, 14). Trích từ [NguoiTinHuu.com](http://NguoiTinHuu.com)





# St. Barbara Catholic School

Open Arms. Open Minds. Open Hearts.



Remote Learning or Hybrid Schedules  
Not Working for Your Child or Family?

**St. Barbara Catholic School is ready  
to help with Full-Day In-Classroom Instruction  
for Transitional Kindergarten through 8th Grade**  
*Our teachers and students are happy to be back in school!*

## ACCEPTING APPLICATIONS FOR 2020-2021/2021-2022

- Classrooms open full-day 7:45 AM – 3:00 PM, TUES until 1:45 PM
- COVID-19 safety and sanitation protocols in place
- Challenging curriculum aligned to state standards, Diocesan guidelines, and Catholic teachings
- Daily religion classes, prayer in school, faith-formation

Apply at [www.stbarbara.com](http://www.stbarbara.com) Admissions tab  
or call Carol Lopez 714 775-9485 [clopez@stbarbara.com](mailto:clopez@stbarbara.com)

NON-REFUNDABLE REGISTRATION FEE PER STUDENT: TK—8 - \$500	YEARLY TUITION Will do FUND RAISING and SERVICE HOURS	YEARLY TUITION Will do FUND RAISING but NO Service Hours	YEARLY TUITION Will do SERVICE HOURS But NO Fund Raising	YEARLY TUITION NO Fund Raising and NO Service Hours
TK (no sibling discount)	\$5,900	\$6,525	\$6,400	\$7,025
1 CHILD	\$5,900	\$6,525	\$6,400	\$7,025
2 CHILDREN	\$10,750	\$11,375	\$11,250	\$11,875
3 CHILDREN	\$14,300	\$14,925	\$14,800	\$15,425
4 CHILDREN	\$17,650	\$18,275	\$18,150	\$18,775
5 CHILDREN	\$21,950	\$22,575	\$22,450	\$23,075
6 CHILDREN – add \$3,800 each additional child CHOOSE 1,2,or 10 payment plan. Tuition will be prorated. Limited tuition assistance available for qualifying families.				

5306 W. McFadden Ave. Santa Ana, CA 92704

**Bring this flyer  
when you register for  
\$100 off registration fees.  
Offer good for  
New Families only.**

**No cash value.**  
Copies are acceptable.

**NEW FAMILIES  
enroll by November 15th  
to receive \$100 off  
registration plus  
5 Service Hours.**



# REAL ESTATE

## Mua Bán Nhà & Tài Trợ Địa Ốc

### BUYERS

Buy a house with Bobby Tran and get a **REBATE** of up to **1.5%** of purchase price for closing costs. (rebate will be 50% of buyer's commission. Guaranteed in writing)

**EARN UP TO 1.5%**

### SELLERS

FOR A LIMITED TIME ONLY!

**\$2,495** Listing Fee

• Full Listing • No Upfront Fees



### Mortgage Rates Have Dropped

Call to hear what **LOW** rate you qualify for

- Free Appraisal (Refunded at COE)
- Free Credit Report
- Free Underwriting/Processing
- \$0 Closing Costs (Refinance)



**Bobby Tran**  
REALTOR®

NMLS#1294357 - CA DRE# 01869288  
**714-681-2233**

**Agiant**  
Realty & Lending

14942 Moran St. #A  
Westminster, CA 92683  
NMLS#1708462 - CA DRE# 02053934



*Your  
ad  
could  
be in  
this  
space!*

Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It The Next Time You Patronize One of Our Advertisers

# Thank You

Thank you for advertising in our church bulletin. I am patronizing your business because of it!

# SAIGON CITY MARKETPLACE

15471 BROOKHURST ST. WESTMINSTER, CA 92683

Tel: 714.531.9800 Fax: 714.531.9700

Mở cửa từ 7 giờ sáng đến 10 giờ tối

- ♦ Mua gì cũng có
- ♦ Hàng tươi, giá rẻ
- ♦ Luôn có nhiều mặt hàng sale
- ♦ Tiếp đón ân cần
- ♦ Parking rộng rãi, an toàn

**Ban Giám Đốc trẻ**  
**Saigon City Marketplace**  
*Trân Trọng Kính Mời*

No one has more ways to help protect the people and things you love than ADT

ADT has Medical Alert systems to fit your lifestyle



### Medical Alert Plus System

- Perfect for when you're around the house
- Home temperature monitoring
- 24/7 professional monitoring
- Fall detection pendant!
- No landline required
- No long-term contracts



### On-The-Go System

- Perfect for when you're out and about
- GPS location capabilities
- 24/7 professional monitoring
- Fall detection pendant!
- No landline required
- No long-term contracts

## ONE PARISH

Grow in your faith, find a Mass, and connect with your Catholic Community with OneParish!



Download Our Free App or Visit  
**MY.ONEPARISH.COM**

Call 833-238-3585 today

Get a \$50 credit\* + a FREE\* gift

with any Medical Alert System purchase

**ADT Medical Alert**

## SPACE AVAILABLE

To Advertise Here...

Contact JILL ADAIR  
today at (800) 231-0805  
adairj@jspaluch.com

**J.S. Paluch**  
Company

Protecting **Seniors**  
Nationwide

Medical Alert System



**\$29.95/Mo.** billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation

Call Today! Toll Free 1.877.801.8608

www.jspaluch.com

## INVEST LOCALLY

Targeting local business makes good "Cents" -  
Get your name out there by advertising in local parish bulletins. Contact us today for your next advertising move and we will work with you for your next **"AD THAT WORKS!"**

Check us out at **www.jspaluch.com**



Serving Parish Families Since 1963



**714-544-1450**

220 E. Main St.  
Tustin, CA 92780

www.saddlebackchapel.com

FD 1099

094900 St Barbara Church (B)



New York Life Insurance Company

7711 Center Ave., Ste. 600, Huntington Beach, CA 92647  
714-383-0369

Life Insurance • Long Term Care Insurance  
College Funding • Retirement Planning 401(K) Rollovers



Long D Nguyen, Agent  
CA Insurance Lic.#0K04483  
lndnguyen01@ft.newyorklife.com



Lynn Chang-Ly, Agent, MBA  
CA Insurance Lic.#0L41303  
AR Insurance Lic.#18217511



Vicki T Nguyen, Agent  
CA Insurance Lic.#0K06720  
vickinguyen@ft.newyork.com

For Ads: J.S. Paluch Co., Inc. 1-800-231-0805



Keep Your Teeth and Gums Healthy for

# LIFE!

Mantenga Sus Dientes y Encías  
Saludables de Por Vida!

"We finally found a dentist that can  
keep our teeth and gums healthy."

GENERAL • IMPLANTS • BRACES



Dr. Michelle Bui, D.D.S.

642 S. Harbor Blvd., Santa Ana, CA 92704

(McFadden and Harbor, behind McDonald's)

**714-775-0202**

www.BrightSmileSantaAna.com



**\$45** NEW PATIENT  
FULL MOUTH  
X-RAY AND EXAM  
**\$20** EMERGENCY  
X-RAY AND EXAM  
**\$300** OFF DENTAL  
IMPLANT CASE



**Seguro de Auto.**

**Seguro de Casa.**

**Seguro de Vida.**

**Seguro que vas a ahorrar**

Aidee Lopez, Agent

**MEJORA TU ESTADO.**

Lic. #0D10081

**LLÁMAME HOY.**

**714-775-3090**

3750 W. Mc Fadden Ave, Suite E



Santa Ana, CA 92704

1104041

Las pólizas formularios y notificaciones de State Farm® están escritos en inglés.

State Farm Mutual Automobile Company, State Farm Indemnity Company, Bloomington, IL.

**WHY IS IT**  
A man wakes up after sleeping  
under an ADVERTISED blanket  
on an ADVERTISED mattress  
and pulls off ADVERTISED pajamas  
bathes in an ADVERTISED shower  
shaves with an ADVERTISED razor  
brushes his teeth  
with ADVERTISED toothpaste  
washes with ADVERTISED soap  
puts on ADVERTISED clothes  
drinks a cup  
of ADVERTISED coffee  
drives to work  
in an ADVERTISED car  
and then . . .  
refuses to ADVERTISE  
believing it doesn't pay.  
Later if business is poor  
he ADVERTISES it for sale.  
**WHY IS IT?**

**If You Live Alone You Need MDMedAlert!**

24 Hour Protection at **HOME** and **AWAY!**

✓ Ambulance Solutions as Low as **\$19.95** a month  
✓ Police ✓ Fire  
✓ Friends/Family **FREE Shipping**  
**FREE Activation**  
**NO Long Term Contracts**



CALL  
NOW! **800.809.3352**

GPS Tracking w/Fall Detection

Nationwide, No Land Line Needed

**EASY Set-up, NO Contract**

**24/7 365 Monitoring in the USA**



This Burton SAVES Lives!  
As Shown GPS  
Lowest Price Guaranteed!

**Nhà Hàng THIÊN-ÂN 714-530-4955**

**Đệ Nhất Bò 7 món và Cá nướng da giòn**

Thứ Ba - Chủ Nhật: 11AM - 10PM và Thứ Hai: 5PM - 10PM

13518 Harbor Blvd, #6 Garden Grove, CA 92843



Visit us at our store:

**18921 Magnolia**

**Fountain Valley, CA**

**714-963-7955**

Mon-Sat 9:30am-7pm

[www.catholicfreeshipping.com](http://www.catholicfreeshipping.com)

**10% OFF Your Purchase**

Celebrating  
25 Years!

**WANTED - CAREGIVERS**



**Change a life! Open your Heart!**

**Become a Mentor! We are  
seeking loving families with  
a spare bedroom to mentor  
adults with intellectual and  
developmental disabilities.**

**Receive up to \$2,000/mo.  
while receiving support.**

**California Mentor**

**714-971-0213**

**BROWN**  
*Colonial Mortuary*



204 West 17th St.  
Santa Ana, CA 92706

H. ROY  
BROWN  
Manager

**542-3949**

**ARSENIO'S FRESH MEXICAN FOOD**



**MEXICAN FOOD**

\* Shrimp Fajitas \$8.99

\* Camarones Empanizados \$8.99

**FREE SODA With Any Combination Plate Purchase.**

**DRIVE-THRU OPEN 24 HOURS.**

751 S. Harbor Blvd., Santa Ana, CA 92704

(714) 531-8012 Phone Order Welcome

**catholicmatch®**  
California



[CatholicMatch.com/myCA](http://CatholicMatch.com/myCA)

BÁNH MÌ CƠM  
BÚN CHÁO CAFE  
SINH TỐ

BÁNH CUỐN CÁC  
LOẠI GIÒ CHÁ

**NHẬN ĐẶT TIẾC**



SANDWICHES  
COFFEE  
SMOOTHIES

**PARTY TRAYS**

**GIÁ ĐẶC BIỆT CHO HỘI ĐOÀN  
SPECIAL DISCOUNT FOR NON-PROFIT  
ORGANIZATIONS**

15972 Euclid St. #A  
Fountain Valley 92708  
(714) 775-7422

5015 W. Edinger #H  
Santa Ana 92704  
(714) 531-2488

6926 Westminster Blvd.  
Westminster 92683  
(714) 891-3344

14081 Newport Ave.  
Tustin, 92780  
(714) 731-1366

**Get this  
weekly bulletin  
delivered by  
email - for FREE!**

Sign up here:

<https://www.jspaluch.com/BulletinSubscribe.aspx>

Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.



**FINDaPARISH.com**

**Check It Out Today!**

**The Most Complete  
Online National  
Directory of  
Catholic Parishes**

**Pastor**

Rev. Tuan Pham 714-775-7733

**Parochial Vicars**

Rev. Ramon Cisneros 714-775-7733

Rev. Benjamin Hoang 714-775-7733

Rev. Danh Trinh 714-775-7733

**Deacon**

Dcn. Carlos Navarro 714-308-6706

Dcn. Francis Xavier Hao Nguyen 714-775-7733

**Parish Office**

Theresa Thanh Ta, Eng/Viet 714-775-7733 ext. 221

Kim Bui, Finance 714-775-9420

Eli Ho, Bulletin Editor 714-775-7733 ext. 229

**Faith Formation**Deacon Hao Nguyen, *Director* 714-775-9475 ext. 242Sr. Teresa Hong Dao, *CRE Vietnamese* 714-775-9475 ext. 239Alejandra Estrada, *CRE Spanish* 714-775-9475 ext. 236Sr. Lieu Nguyen, *CRE Confirmation Program* 714-775-9475 ext. 238Hang Nguyen, *Secretary* 714-775-9475 ext. 238Carlos Mathus, *Youth Ministry* 714-775-9475**Adult Education (R.C.I.A.)**

Deacon Hao Nguyen 714-775-9475 ext. 242

Deacon Hao Nguyen—*Viet* 714-495-0955Elizabeth Hernandez—*Spanish* 714-567-1625**Homebound Eucharistic Ministers**Nancy Herrera—*English* 714-287-4070Lupita Calvillo—*Spanish* 714-839-6820Lien Do—*Viet* 714-858-3069**St. Barbara School****www.stbarbara.com**Melissa Baroldi, *Principal* 714-775-9477Jody Rogers, *Finances* 714-775-9473**Mass Schedule**

\*\*\*

**Saturday Vigil**

4:00 PM Vietnamese

5:30 PM English

7:00 PM Vietnamese

**Sunday**

6:30 AM Vietnamese

8:00 AM Vietnamese

9:30 AM English

11:00 AM Vietnamese

12:45 PM Spanish

4:00 PM Vietnamese

5:30 PM English

7:00 PM Spanish

**\*\* Daily Mass Schedule \*\*****Mon, Tue, Wed, Thu, Fri**

8:15 AM English

5:30 PM Vietnamese

**Wed, Thu**

6:30 AM Vietnamese

**Tues, Fri**

7:00 PM Spanish

**Saturday**

8:00 AM English

**PRESIDER SCHEDULE  
HORARIO QUE PRESIDE  
Lịch Dâng Lễ**

Saturday, Nov. 07, 2020

8:00 AM—Fr. Ramon Cisneros

10:00AM—Fr. Tuan Pham &amp; All (Trilingual)

4:00 PM—Fr. Benjamin Hoang

5:30 PM—Fr. Tuan Pham

7:00 PM—Fr. Danh Trinh

Sunday, Nov 08, 2020

6:30 AM—Fr. Benjamin Hoang

8:00 AM—Fr. Danh Trinh

9:30 AM—Fr. Bishop Kevin Vann

11:00AM—Fr. Tuan Pham

12:45PM—Fr. Ramon Cisneros

4:00 PM—Fr. Tuan Pham

5:30 PM—Fr. Benjamin Hoang

7:00 PM—Fr. Ramon Cisneros

**. Baptism**Go to: [www.saintbarbarachurch.org/Sacraments](http://www.saintbarbarachurch.org/Sacraments) to:

-&gt; Download the Application

-&gt; Fill it out completely

-&gt; Turn it in to the Parish Office with Baby's birth certificate and Sponsor's requirements

-&gt; Contact us for a Baptism schedule

**. Eucharistic Adoration**7<sup>th</sup> day of each month

From 9AM—7AM next day

**. Funeral**

Contact the Parish Office

**. Marriage**

Contact the Parish Office for an appointment with one of the priests at least six (6) months prior to marriage.

**. Reconciliation**

Mon: 8:45 AM – 9:15 AM Eng

Tue: 6:00 PM – 7:00 PM Eng, Spn, Viet

Fri: 6:00 PM – 7:00 PM Eng, Spn, Viet

**. Anointing of the Sick****Contact: (657) 345-9245****Parish Office Hours : Mon-Fri : 8:30AM - 5:00PM, Sat & Sun : Closed****730 S. Euclid St. • Santa Ana, CA 92704****Tel: 714-775-7733 • Fax: 714-775-9467****Website : [www.saintbarbarachurch.org](http://www.saintbarbarachurch.org)— Email: [info@st-barbarachurch.org](mailto:info@st-barbarachurch.org)— Viet/English Ads Rep : Mai Nguyen 310-498-1320**